



# Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited  
22 October 2021  
Russian  
Original: English

## Семьдесят шестая сессия

Пункт 25 а) повестки дня

### **Оперативная деятельность в целях развития: оперативная деятельность в целях развития системы Организации Объединенных Наций**

#### **Проект резолюции, представленный Председателем Генеральной Ассамблеи\***

#### **Обзор функционирования обновленной системы координаторов-резидентов, включая механизм ее финансирования**

*Генеральная Ассамблея,*

*подтверждая* свою резолюцию [72/279](#) от 31 мая 2018 года о переориентации системы развития Организации Объединенных Наций в контексте четырехгодичного всеобъемлющего обзора политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций, включая мандаты, касающиеся обновленной роли системы координаторов-резидентов,

*подтверждая также* свои резолюции [71/243](#) от 21 декабря 2016 года и [75/233](#) от 21 декабря 2020 года о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития, осуществляемой системой Организации Объединенных Наций, свои предыдущие резолюции о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики и другие соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи,

*подтверждая далее* свою резолюцию [70/1](#) от 25 сентября 2015 года, озаглавленную «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», свою резолюцию [69/313](#) от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, и Парижское соглашение<sup>1</sup>, а также итоговые документы крупных конференций и встреч на высшем уровне

\* Для того чтобы Генеральная Ассамблея могла принять решение по настоящему предложению, необходимо будет постановить рассмотреть подпункт а) пункта 25 повестки дня непосредственно на пленарном заседании.

<sup>1</sup> См. [FCCC/CP/2015/10/Add.1](#), решение 1/CP.21, приложение.



Организации Объединенных Наций в экономической, социальной, экологической и смежных областях,

*с большой обеспокоенностью отмечая*, что пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) создает угрозу здоровью, безопасности и благосостоянию людей, а также серьезно нарушает жизнь общества и функционирование экономики и имеет катастрофические последствия для жизни людей и их возможностей в плане получения средств к существованию и что в наибольшей степени от пандемии страдают беднейшие и наиболее уязвимые слои населения, подтверждая стремление вернуться на путь, ведущий к достижению целей в области устойчивого развития, посредством разработки стратегий устойчивого и всеохватного восстановления для ускоренного осуществления Повестки дня на период до 2030 года в полном объеме, для содействия снижению риска будущих потрясений и учитывая, что пандемия COVID-19 требует принятия ответных мер всеми странами мира на основе единства, солидарности и активизации многостороннего сотрудничества,

*признавая* важнейшую стимулирующую роль системы координаторов-резидентов в содействии быстрому, согласованному и эффективному реагированию системы развития Организации Объединенных Наций, в частности на страновом уровне силами страновых групп Организации Объединенных Наций под руководством координаторов-резидентов, в поддержку национальных усилий по преодолению непосредственных медицинских, гуманитарных и социально-экономических последствий пандемии COVID-19, а также по повышению устойчивости к воздействию будущих кризисов,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Обзор функционирования системы координаторов-резидентов: решение проблем и выполнение обещаний согласно Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года»<sup>2</sup>, и возглавляемый Генеральным секретарем и первым заместителем Генерального секретаря процесс всеохватных консультаций относительно целей и содержания обзора для оценки достигнутого прогресса и определения областей, в которых необходимы дальнейшие действия;

2. *с удовлетворением отмечает* прогресс, достигнутый в выполнении мандатов резолюции 72/279 о переориентации системы развития Организации Объединенных Наций и в создании системы наделенных необходимыми полномочиями, независимых и беспристрастных координаторов-резидентов, и признает необходимость дальнейших усилий для обеспечения как можно большей отдачи от деятельности системы развития Организации Объединенных Наций по преодолению трудностей, связанных с осуществлением Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года<sup>3</sup>, и по обеспечению более эффективного восстановления после пандемии COVID-19, что позволит ускорить достижение целей в контексте десятилетия действий в соответствии с национальными стратегиями, планами, приоритетами и потребностями в области развития;

3. *с удовлетворением отмечает также* повышение вклада системы координаторов-резидентов в достижение результатов системой развития Организации Объединенных Наций, который позволяет оказывать более согласованную и действенную общесистемную поддержку в контексте осуществления Повестки дня на период до 2030 года, в том числе благодаря обеспечению более целенаправленного вклада страновых групп Организации Объединенных Наций и повышению уровня согласованности, транспарентности и подотчетности в

<sup>2</sup> A/75/905.

<sup>3</sup> Резолюция 70/1.

системе развития Организации Объединенных Наций в поддержку осуществления Повестки дня на период до 2030 года, и подчеркивает важность сохранения и задействования расширенных возможностей обновленной системы координаторов-резидентов для принятия системой развития согласованных и эффективных ответных мер в ходе десятилетия действий;

4. *отмечает* поступление взносов в специальный целевой фонд для финансирования системы координаторов-резидентов, в частности взносов структур Организации Объединенных Наций по линии совместного несения расходов в рамках механизма совместного несения расходов Группы Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, а также добровольных взносов ряда государств-членов в размере, в некоторых случаях превышающем их относительную долю, и принимает к сведению прогресс, достигнутый в деле внедрения однопроцентного сбора на жестко резервированные неосновные взносы третьей стороны на деятельность Организации Объединенных Наций в области развития;

5. *вновь особо подчеркивает*, что адекватное, предсказуемое и стабильное финансирование системы координаторов-резидентов имеет существенно важное значение для обеспечения согласованного, эффективного, действенного и ответственного реагирования в соответствии с национальными потребностями и приоритетами, и постановляет обеспечивать достаточное финансирование системы координаторов-резидентов<sup>4</sup> на ежегодной основе, начиная с 1 января 2022 года, посредством дальнейшего применения модели финансирования, установленной в резолюции 72/279, с использованием существующих механизмов;

6. *настоятельно призывает* плательщиков однопроцентного сбора<sup>5</sup> на жестко резервированные неосновные взносы третьей стороны на деятельность Организации Объединенных Наций в области развития обеспечить применение сбора в полном объеме в отношении всего применимого финансирования, включая поправки к соглашениям, подписанным до марта 2019 года, и просит структуры Группы Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию продолжать взимать этот сбор последовательно и согласованно;

7. *решительно призывает* все государства-члены вносить добровольные взносы для финансирования системы координаторов-резидентов, если возможно, эквивалентные их относительной доле или превышающие ее, и просит Генерального секретаря внимательно следить за ситуацией с финансированием системы координаторов-резидентов и ежегодно сообщать о прогрессе, достигнутом в обеспечении адекватного, предсказуемого и стабильного финансирования системы координаторов-резидентов, в контексте докладов, уже представляемых им Экономическому и Социальному Совету на этапе заседаний по вопросам оперативной деятельности в целях развития;

8. *предлагает* Генеральному секретарю представить Генеральной Ассамблее доклад с рекомендациями для рассмотрения в случае, если надлежащее функционирование обновленной системы координаторов-резидентов на основании адекватного, предсказуемого и стабильного финансирования не будет обеспечено, принимая во внимание в этой связи предложения, содержащиеся в докладе Генерального секретаря «Обзор функционирования системы

<sup>4</sup> В соответствии с документом [A/72/684-E/2018/7](#).

<sup>5</sup> Этот сбор не будет касаться средств местных органов власти по линии совместного несения расходов и сотрудничества между странами, в которых осуществляются программы.

координаторов-резидентов: решение проблем и выполнение обещаний согласно Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года»;

9. *просит* председателя Группы Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию представить Экономическому и Социальному Совету для информации на его этапе заседаний по вопросам оперативной деятельности в целях развития в 2022 году схему результатов с показателями эффективности и целевыми показателями на несколько лет для системы координаторов-резидентов, включая модель ее финансирования, и использовать эту схему в составе регулярной ежегодной отчетности Управления по координации деятельности в целях развития для обеспечения подотчетности перед государствами-членами;

10. *с удовлетворением отмечает* повышение эффективности, которого добилась к настоящему времени система развития Организации Объединенных Наций, особо отмечает необходимость того, чтобы система развития Организации Объединенных Наций, в частности, продолжала совершенствовать применение согласованных методов работы для оптимального использования возможностей взаимодействия и перенаправляла средства, полученные за счет повышения эффективности, на деятельность в области развития, включая координацию, и настоятельно призывает все структуры системы развития Организации Объединенных Наций совершенствовать свои процедуры отчетности о повышении эффективности и включать, в частности, бюджетную информацию о достигнутых результатах в области повышения эффективности в свои ежегодные доклады своим руководящим органам;

11. *просит* Генерального секретаря обеспечить, чтобы все координаторы-резиденты, в частности координаторы-резиденты, которые выполняют также функции координаторов по гуманитарным вопросам или заместителей специальных представителей Генерального секретаря, на постоянной основе проходили нужную подготовку и получали поддержку, чтобы приобретать навыки и знания, необходимые для обеспечения того, чтобы они были хорошо подготовлены и оснащены для эффективного осуществления ими полномочного, стратегического, результативного и беспристрастного лидерства в соответствии с их мандатами, просит также Генерального секретаря сформировать отвечающий требованиям времени и обновляемый резерв возможных кандидатов на должности координаторов-резидентов, обладающих достаточными, разнообразными и актуальными специальными знаниями и навыками, и принять дополнительные меры для обеспечения того, чтобы при назначении координаторов-резидентов соблюдался принцип географического представительства в целях улучшения представленности развивающихся стран и обеспечения гендерного баланса, напоминая при этом о принципах, согласно которым при наборе международных гражданских служащих и оценке показателей их работы учитывается главным образом необходимость обеспечить высокий уровень работоспособности, компетентности и добросовестности, и принимает к сведению описание связанных с руководством должностных обязанностей координатора-резидента, выпущенное Группой Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию в декабре 2020 года;

12. *настоятельно призывает* структуры системы развития Организации Объединенных Наций способствовать межучрежденческой мобильности, в том числе посредством пропаганды среди своих сотрудников работы координатора-резидента как способа продвижения по службе, и создавать условия для обеспечения мобильности и гибкости кадров на глобальном уровне;

13. *просит* систему развития Организации Объединенных Наций полностью придерживаться четкой, матричной модели двойной подотчетности и применять практику полной взаимной и коллективной служебной аттестации в

соответствии с резолюцией 72/279 и обеспечивать подотчетность и, помимо прочего, подтверждает, что члены страновых групп Организации Объединенных Наций несут ответственность и подотчетны перед своими соответствующими структурами в связи с выполнением отдельных мандатов;

14. *просит* Председателя Группы Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию предоставить руководящим органам структур системы развития Организации Объединенных Наций надлежащую информацию и инструменты для содействия выполнению ими своей надзорной функции, включая контроль соблюдения принципа двойной подотчетности и следования ему структурами;

15. *принимает к сведению* прогресс, достигнутый в деле представления странам, в которых осуществляются программы, ежегодных докладов страновых групп Организации Объединенных Наций об осуществлении Рамочной программы Организации Объединенных Наций по сотрудничеству в области устойчивого развития или аналогичной рамочной программы по планированию, настоятельно призывает структуры системы развития Организации Объединенных Наций в надлежащих случаях инвестировать средства в общую платформу отчетности UN-Info и в полной мере использовать ее для содействия анализу общесистемных результатов, просит Генерального секретаря в соответствии с положениями резолюций 72/279 и 75/233 обеспечивать, чтобы все координаторы-резиденты и страновые группы Организации Объединенных Наций последовательно и своевременно представляли своим соответствующим странам, в которых осуществляются программы, ежегодные доклады о результатах в целях обеспечения подотчетности, и с согласия правительств соответствующих стран доводить такие доклады до всеобщего сведения и просит также Генерального секретаря предоставлять государствам-членам необходимую информацию для всесторонней поддержки и содействия учреждению и функционированию независимого и обеспеченного ресурсами управления по оценке, как указано в докладе Генерального секретаря<sup>6</sup>, в качестве важнейшего инструмента подотчетности;

16. *принимает к сведению* достигнутый к настоящему времени прогресс в выполнении всеми сторонами обязательств по договору о финансировании, учитывая его добровольный характер, и настоятельно призывает государства-члены и структуры Организации Объединенных Наций полностью выполнить обязательства, закрепленные в договоре о финансировании;

17. *принимает к сведению также* призыв Генерального секретаря относительно перепрофилирования и переориентации Конференции Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в целях развития исылается на свое решение 75/511 В от 9 сентября 2021 года;

18. *отмечает* принятие страновыми группами Организации Объединенных Наций под руководством координаторов-резидентов быстрых, согласованных и эффективных мер реагирования на пандемию COVID-19, включая, в частности, ведущую роль Всемирной организации здравоохранения в принятии мер реагирования в области здравоохранения и Программы развития Организации Объединенных Наций в принятии социально-экономических мер реагирования и деятельности по восстановлению, призывает все структуры системы развития Организации Объединенных Наций согласно их соответствующим мандатам и в соответствии с положениями резолюции 75/233 Генеральной Ассамблеи, включить планы социально-экономического реагирования в рамочные программы Организации Объединенных Наций по сотрудничеству в области устойчивого

<sup>6</sup> A/76/75-E/2021/57.

развития, которые поддерживают национальные усилия по поступательному, всеохватному и устойчивому восстановлению в целях ускоренного осуществления Повестки дня на период до 2030 года и восстановления по принципу «лучше, чем было» в течение десятилетия действий, в том числе посредством полного задействования всей системы развития Организации Объединенных Наций и активизации партнерских отношений на страновом уровне, в частности с международными финансовыми учреждениями и частным сектором;

19. *просит* Генерального секретаря представить информацию о прогрессе, достигнутом в осуществлении мандатов, содержащихся в настоящей резолюции, и мандатов, содержащихся в резолюции [75/233](#), в рамках его ежегодного доклада Экономическому и Социальному Совету в ходе этапа заседаний по вопросам оперативной деятельности в целях развития и доклада Генеральной Ассамблеи о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики.

---